

ga volja; *sino alla consumazione dei -i*, do svršetka svijeta; *per —*, na vrijeme; *lungo —*, dugo, zadugo; *in ogni —*, u svako doba; *al — de' Romani*, za (u vrijeme) Rimljana; *nella notte dei -i*, u tamno doba povijesti; *senza pèrder —*, brzo, odmah; *passar il — a*, provoditi vrijeme u; *far il suo —* (di servizio), odslužiti vojsku; *è — di*, vrijeme je; *è — che*, potrebno je; krajnje je vrijeme da; *tutto di un —*, odmah; *di tutto —*, oduvijek; *secondo il —*, prema prilikama; *di — a —, da un — all' altro*, s vremena na vrijeme, čas po, ovdak, ponekad; *secondo il —, seguendo il —*, prema prilikama; *allo stesso — che*, u isto doba kad.

tèmpora (le quattro), *fpl.* (relig.) kvatre, kvatri, četiri vremena posna.

temporale, *ag* privremeni, prolazni; svjetovni, mirski; (anat.) tjelesni; *vena —*, žila od slijepa oka. || *m.* (ecll.) svjetovna vlast; duhovni prihod; imanje, dobra; (burrasca) oluja, bijesni vjetar, nevera; (cattivo tempo) zlo vrijeme, Božje vrijeme; nepogoda.

temporalesco (-*chi*), *ag*, buran; uzrujan, uznemiren, uskoleban; (fig.) nagao, žestok, plahovit; *pioggia -a*, kiša uz oluju; *nube -a*, oblak-zlogoda.

temporalista (-*sti*), *m.* (polit.) pristaša svjetovne vlasti.

temporalità, *f.* privremenost; vremenitost, trajnost.

temporaneamente, *av.* privremeno, prolazno; svjetovno, zemaljsko; za neko vrijeme.

temporaneità, *f.* privremenost.

temporàneo, *ag.* privremeni; vremeniti, trajni.

temporariamente, *av.* privremeno, za neko vrijeme.

temporeggiamento, *m.* oklijevanje, ustezanje.

temporeggiare (*temporéggio*, -*gi*), *v. n.* oklijevati, ustezati se; iščekivati zgodno vrijeme; (differire) odgoditi, odgadati.

temporeggiatore, *m.* oklijevalo.

tèmpra, *f.* V. tèmpora; čvrstoća; oštrina; žilavost, upornost.

temprare (*tèmpro*), *v. a.* (dar la

tèmpora) V. temperare; (fig.) učvrstiti, osnažiti, ojačati; (poët.) umjeravati, umjeriti.

tenace, *ag.* žilav, jak; čvrst; (che si attacca) ljepljiv, koji prijajnja; (min.) tvrd; (fig.) uporan; tvrdoglav, izdržljiv; (bot.) koji se hvata, koji prijajnja uz nešto; (fig.) škrt, tvrd, skup; *mormoria —*, jako pamćenje; *propósito —*, tvrda odluka; *èsser —*, (dell' opinione) tvrdo se držati čega, postojan biti u čemu.

tenacemente, *av.* uporno, žilavo.

tenacità, *f.* ljepljivost; žilavost, čvrstoća; postojanost, izdržljivost; (fig.) upornost, tvrdoglavstvo, tvrdoglavost; tvrdičluk; škrtost.

tènda, *f.* šator, čador; razapeto platno ili tkanina za zaklon; (negli appartamenti) zavjesa; (mil.) šator; *tiràr (su) la —*, dići, dignuti zavjesu; *tiràr la —*, spustiti zavjesu; (fig.) *levare, staccàr le -e*, dići logor, povući se; saviti, savijati šator.

tendale, *m.* (mar.) veliki nadstor na mostu.

tendaletto, *m. dim.* (mar.) mali nadstor na zadnjem dijelu lađe.

tendènte, *ag.* smjerajući na, težeci za; (fig.) sklon, naklonjen na; koji ima veliku skrivenu težnju, tajni smjer.

tendènza, *f.* teženje, naginjanje, pravac pokreta; (fig.) težnja, nastojanje, smjer, sklonost; *avèr — a*, težiti za, biti sklon na.

tendenziào, *ag.* (spreg.) V. tendenzioso.

tendenzioso, *ag.* (neol.) koji ima naročiti smjer, koji teži da okriji nečije namjere.

tènder, *m.* (str. fer.) vagon iza lokomotive s ugljenom i vodom, tender.

tèndere (*tèndo*; pass. rem. *tesi*), stegnuti, otegnuti, otezati, nategnuti, rastezati; (cordami, mar.) *v. a.* nategnuti, napeti; naprezati, napregnuti; (tirando) razategnuti, zatezati; (bucato, panni) rastrijeti, rastirati; (mano) pružiti, opružiti; (un arco) zapeti; (insidie) namjestiti, razapeti (zamku, mrežu, itd.); (le corde di uno strumento) napeti žice, tetive; (lo schioppo) zapeti,